

Bürgerinfo



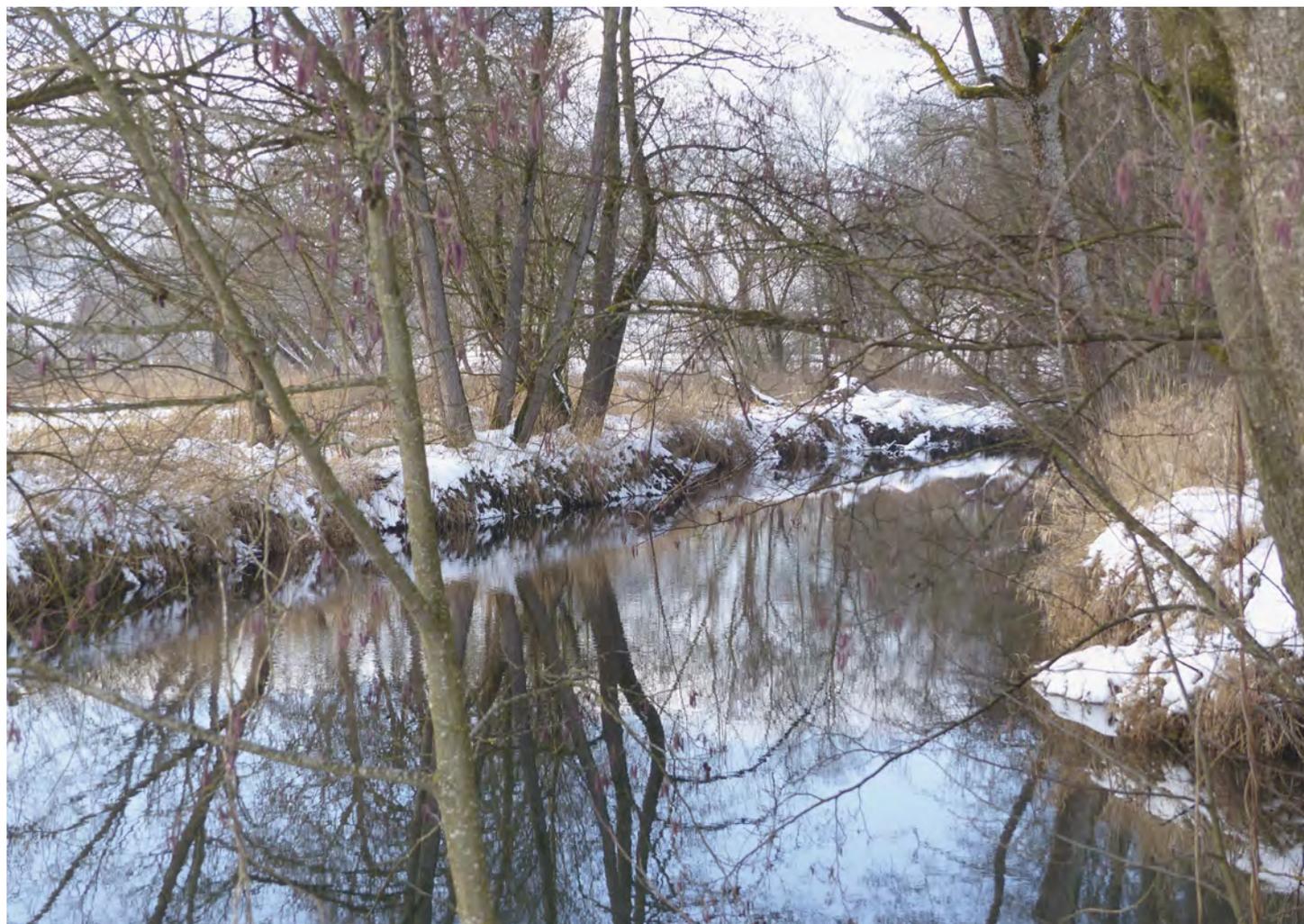
11
2019

**Autos mit E-Kennzeichen
parken gebührenfrei:**

auf öffentlichen Stellplätzen
bei Nutzung einer Parkscheibe
bis zur Höchstparkdauer von 3 Std. u. 20 Min.



29. NOVEMBER 2019



Isen

INFORMATIONEN AUS DEM RATHAUS

- S. 2 Schließzeiten
Stadtverwaltung/Bauhof
Kommunalwahlen
Wahlhelfer gesucht
2. Änd. Bebauungsplan 93
„Hampersdorf West“
- S. 3 Außenbereichssatzung Dürneibach
2. Änd. Bebauungsplan 56
„Oberdorfen Südost“
Wassergesetze
- S. 4 Beratung Pflegegrade
KGSt Sitzung
Christbäume
- S. 5 Bundes-Immissionsschutzgesetz

INFORMATIONEN AUS DER STADT DORFEN

- S. 5 Dorfer Firmen stellen sich vor
Dorfen ist bunt
Weihnachtstombola
- S. 6 Jakobmayer
- S. 7 s'Kino
„Dorfen gut drauf“ Broschüre
- S. 8 Jung trifft Alt
Historischer Kreis
Mitmachzirkus
Weihnachtsbeihilfe von der
Nikolaistiftung
- S. 9 St. Martin
Luftballonwettbewerb
- S. 10 Weihnachtsmarkt und
Stadtführung
Termine
- S. 12 Seniorentermine
Dorfer Tafel
Beratungstunde Hospizverein



Mein Stadtbus –
die Alternative
im innerstädtischen Verkehr!
www.dorfen.de

Die Stadtverwaltung ist am 27.12.2019 geschlossen.

Wir bitten um Ihr Verständnis!

Das Wahlamt ist am 27.12.2019 von 8 – 12 Uhr geöffnet. Das Standesamt und die Friedhofsverwaltung

sind an diesem Tag bei Notfällen von 8 – 12 Uhr unter der Tel. Nr. 08081/411-147 erreichbar.

Der städtische Bauhof ist vom 20.12.2019 bis einschließlich 6.1.2020 geschlossen. Der Winterdienst ist über die Sonn-, Feier- und Brückentage wie immer gewährleistet.

Kommunalwahlen 2020

Die amtlichen Bekanntmachungen zu den Kommunalwahlen 2020 werden an der Anschlagstafel auf dem Vorplatz des Rathauses, Rathausplatz 2, veröffentlicht.

Zusätzlich werden diese Bekanntmachungen zur Information auf der Homepage der Stadt Dorfen veröffentlicht.

Wahlhelfer gesucht

Die Stadt Dorfen benötigt für die Kommunalwahl am 15. März 2020 Wahlhelferinnen und Wahlhelfer.

Nutzen Sie deshalb die Gelegenheit „mittendrin“ zu sein. Wir laden Sie herzlich ein, am Wahlsonntag ein Stück Demokratie „live“ zu erleben, nach dem Motto „Ihre Stimme zählt – Ihre Hilfe auch!“

Sie sind interessiert?

Für die Ausübung sind keinerlei Vorkenntnisse erforderlich. Wenn Sie mindestens 18 Jahre alt und wahlberechtigt sind, erfüllen Sie bereits alle Voraussetzungen, die an Wahlhelferinnen

und Wahlhelfer gestellt werden. Ihre Wünsche zum Einsatzort sowie Pläne für den gemeinsamen Einsatz mit Freunden oder Bekannten werden wir bestmöglich berücksichtigen. Für die Wahlhelfer findet vor der Wahl eine Einweisung statt. Die Wahlhelfertätigkeit ist eine ehrenamtliche Tätigkeit, die mit einem sogenannten Erfrischungsgeld entschädigt wird.

Falls Sie Interesse haben, melden Sie sich bei Frau Jell, Tel. 08081/411-167 oder per Mail wahl@dorfen.de.

Gerne können Sie auch den Meldebogen auf unserer Homepage unter <https://www.dorfen.de/rathaus-plus-buergerservice/aktuelles/kommunalwahlen-2020/> verwenden.

2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 93 „Hampersdorf West“

Bekanntmachung gem. § 10 BauGB

Der Bau- und Verkehrsausschuss der Stadt Dorfen hat in seiner Sitzung vom 13.11.2019 die 2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 93 „Hampersdorf West“ in der Fassung vom 13.11.2019 als Satzung beschlossen. Der Beschluss wird hiermit gem. § 10 Abs. 3 BauGB ortsüblich bekannt gemacht. Mit dieser Bekanntmachung tritt die Bebauungsplanänderung in Kraft. Die Bebauungsplanänderung liegt mit der Begründung ab Veröffentlichung dieser Bekanntmachung im Rathaus Dorfen, Rathausplatz 2, Bauverwaltung, 1. OG, Zi. 1.08 während der allgemeinen Dienststunden aus und kann dort eingesehen werden. Über den Inhalt wird auf Wunsch Auskunft erteilt. Eine Umweltprüfung war nicht erforderlich.

Die Änderung umfasst im Wesentlichen die Festsetzung eines Einzelhauses anstatt eines Doppelhauses.

Auf die Voraussetzungen für die Geltendmachung der Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften und von Mängeln der Abwägung sowie die Rechtsfolgen des § 215 Abs. 1 BauGB wird hingewiesen.

Unbeachtlich werden demnach

1. eine nach § 214 Abs. 1 Satz 1 Nr. 1 bis 3 BauGB beachtliche Verletzung der dort bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften,
2. eine unter Berücksichtigung des § 214 Abs. 2 BauGB beachtliche Verletzung der Vorschriften über das Verhältnis des Bebauungsplanes und des Flächennutzungsplanes und
3. nach § 214 Abs. 3 Satz 2 BauGB beachtliche Mängel des



Abwägungsvorgangs, wenn sie nicht innerhalb eines Jahres seit Bekanntmachung der Bebauungsplanänderung schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden sind; der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, ist darzulegen.

Außerdem wird auf die Vorschriften des § 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 sowie Abs. 4 BauGB hingewiesen. Danach erlöschen Entschädigungsansprüche für nach den §§ 39 bis 42 BauGB eingetretene Vermögensnachteile, wenn nicht innerhalb von drei Jahren nach Ablauf des Kalenderjahres, in dem die Vermögensnachteile eingetreten sind, die Fälligkeit des Anspruches herbeigeführt wird.

Dorfen, 22.11.2019

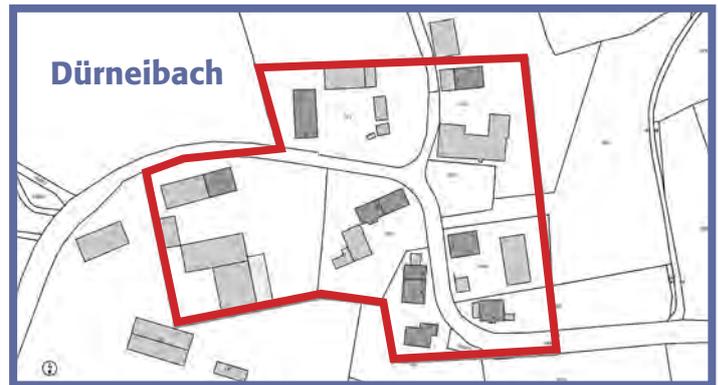


Heinz Grundner, Erster Bürgermeister

Außenbereichssatzung gem. § 35 Abs. 6 BauGB für den Ortsteil Dürneibach

Der Bau- und Verkehrsausschuss der Stadt Dorfen hat in seiner Sitzung vom 13.11.2019 beschlossen, für den Ortsteil Dürneibach eine Außenbereichssatzung gem. § 35 Abs. 6 BauGB zu erlassen und die Planung hierfür zu billigen. Der betroffenen Öffentlichkeit wird vom 13.12.2019 bis 13.1.2020 Gelegenheit zur Stellungnahme gegeben. Die Planung der Außenbereichssatzung in der Fassung vom 13.11.2019 kann im Rathaus der Stadt Dorfen, Rathausplatz 2, Bauverwaltung, 1. OG, Zimmer 1.08, während der üblichen Dienstzeiten eingesehen werden. Auf Wunsch wird die Planung erläutert. Es können zur Planung Stellungnahmen abgegeben werden.

Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über die Satzung unberücksichtigt bleiben.



Datenschutz: Die Verarbeitung personenbezogener Daten erfolgt auf der Grundlage der Art. 6 Abs. 1 Buchstabe e (DSGVO) i. V. mit § 3 BauGB und dem BayDSG. Sofern Sie Ihre Stellungnahme ohne Absenderangaben abgeben, erhalten Sie keine Mitteilung über das Ergebnis der Prüfung. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Formblatt „Datenschutzrechtliche Informationspflichten im Bauleitplanverfahren“, das ebenfalls öffentlich ausliegt.

2. Änderung des Bebauungsplanes Nr. 56 „Oberdorfen Südost“

Der Bau- und Verkehrsausschuss der Stadt Dorfen hat in seiner Sitzung am 16.10.2019 beschlossen, den Bebauungsplan Nr. 56 „Oberdorfen Südost“ gem. § 13 b BauGB zu ändern. Der Planentwurf zur Änderung des Bebauungsplanes wurde vom Bau- und Verkehrsausschuss in dieser Sitzung am 16.10.2019 gebilligt. Die Änderung umfasst im Wesentlichen die Festsetzung privater Grünflächen und eines Wohngebäudes. Der Geltungsbereich ist aus dem Lageplan ersichtlich. Eine Umweltprüfung ist nicht erforderlich. Der von der Änderung betroffenen Öffentlichkeit wird vom 16.12.2019 bis 16.01.2020 Gelegenheit zur Stellungnahme gegeben. Die Planung kann während dieser Zeit im Rathaus der Stadt Dorfen, Rathausplatz 2, Bauverwaltung, 1. OG, Zimmer 1.08 während der üblichen Dienstzeiten eingesehen werden. Auf Wunsch wird die Planung erläutert. Zur vorliegenden Planung können Stellungnahmen abgegeben werden. Nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über die Satzung unberücksichtigt bleiben.



Datenschutz: Die Verarbeitung personenbezogener Daten erfolgt auf der Grundlage der Art. 6 Abs. 1 Buchstabe e (DSGVO) i. V. mit § 3 BauGB und dem BayDSG. Sofern Sie Ihre Stellungnahme ohne Absenderangaben abgeben, erhalten Sie keine Mitteilung über das Ergebnis der Prüfung. Weitere Informationen entnehmen Sie bitte dem Formblatt „Datenschutzrechtliche Informationspflichten im Bauleitplanverfahren“, das ebenfalls öffentlich ausliegt.

Wassergesetze

Antrag auf wasserrechtliche Erlaubnis für das Entnehmen und Zutagefördern von Grundwasser aus Brunnen IV auf Flurnummer 68/1 Gemarkung Eibach für die öffentliche Wasserversorgung und Gesetz über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPG) hier: Bekanntgabe nach § 5 Absatz 2 Satz 1 UVPG

Antragsteller: Zweckverband zur Wasserversorgung Erding-Ost, Gewerbestraße 2, 85461 Bockhorn/Mauggen

Der Zweckverband zur Wasserversorgung Erding-Ost hat mit Antrag vom 29.5.2019 und 14.8.2019 die wasserrechtliche Erlaubnis für das o.g. Vorhaben beantragt.

Gemäß § 5 Abs. 1, § 7 Abs. 1 UVPG sowie Nr. 13.3.2 der Anlage 1 zum UVPG ist im Rahmen einer allgemeinen Vorprüfung des Einzelfalles unter Berücksichtigung der in Anlage 3 zum UVPG aufgeführten Schutzkriterien festzustellen, ob das Vorhaben erhebliche nachteilige Umweltauswirkungen haben kann und deshalb die Verpflichtung zur Durchführung einer Umweltverträglichkeitsprüfung nach den Vorschriften des UVPG besteht. Die allgemeine Vorprüfung hat ergeben, dass

das Vorhaben keiner Umweltverträglichkeitsprüfung bedarf da keine erheblichen nachteiligen Umweltauswirkungen zu erwarten sind. Nach wasserwirtschaftlichen Aussagen kann beim derzeitigen Kenntnisstand davon ausgegangen werden, dass der beantragten Benutzung ein ausreichend nutzbares Dargebot gegenübersteht. Schutzgebiete, Biotope oder sonstige naturschutzfachlich bedeutsame Flächen sind vom Vorhaben nicht betroffen. Das Vorkommen wie auch die Beeinträchtigung von besonders bzw. streng geschützten Tier- und Pflanzenarten kann aus naturschutzfachlicher Sicht ausgeschlossen werden. Die Übereinstimmung des Vorhabens mit dem materiellen Umweltrecht wird unbeschadet dessen im Rahmen des Genehmigungsverfahrens – ohne die zusätzlichen, im Wesentlichen verfahrensrechtlichen Anforderungen des UVPG – überprüft. Diese Feststellung wird hiermit gemäß § 5 Abs. 2 UVPG, öffentlich bekannt gemacht.

Weitere Auskünfte zu dem Vorhaben können beim Landratsamt Erding, Freisinger Str. 67, 85435 Erding, Sachgebiet 42-2/Wasserrecht, Tel. 08122/58-1229 eingeholt werden.

Hilfe bei der Einstufung/Höherstufung in die Pflegegrade

Im Senioren- und Pflegeberatungsbüro des Rathauses werden Sie zu allen Pflege- und Betreuungsrelevanten Fragen beraten. Darüber hinaus hat sich ein Bedarf zur Unterstützung bei den Begutachtungen durch den MDK (Medizinischen Dienst der Krankenkassen) zur Einstufung in einen Pflegegrad gezeigt. Manchmal haben Versicherte und deren Angehörige den Eindruck nicht den richtigen Pflegegrad bekommen zu haben. Oft liegt das an den Einstufungsgesprächen.

Ein Beispiel:

Der MDK-Mitarbeiter fragt, ob der Versicherte selbständig isst und trinkt. Dies wird mit ja beantwortet, weil der Versicherte tatsächlich das Essen selbst auf die Gabel speißt, in den Mund nimmt und isst. Auch das Getränk, welches vorbereitet wurde, trinkt er selbständig. Der MDK-Mitarbeiter dokumentiert dar-

aufhin, dass beim Essen und Trinken keine Einschränkungen vorhanden sind. Womöglich ist es aber so, dass der Versicherte nur dann selbständig isst und trinkt, weil die Nahrung mundgerecht vorbereitet wurde und er durch eine anwesende Betreuungsperson erinnert wird. Ebenso trinkt der Versicherte zwar selbständig, ist aber nicht in der Lage das Getränk zu holen, die Flasche zu öffnen oder es selbst einzuschenken. Dem Versicherten und dem pflegenden Angehörigen ist dieser Aspekt nicht bewusst und somit wird dieser Punkt vom MDK-Mitarbeiter als selbständig eingestuft.

Sie haben die Möglichkeit sich beim Besuch des MDKs vom Senioren- und Pflegeberatungsteam vor Ort unterstützen zu lassen. Dazu machen Sie bitte im Vorfeld ein Termin im Büro aus.

Das Senioren- und Pflegeberatungsbüro im Rathaus ist je nach Anmeldung mittwochs von 13.00 - 15:15 Uhr gerne für Sie da.

Sitzung der KGSt in Dorfen

Die Stadt Dorfen nimmt seit Jahren am Vergleichsring der KGSt für kleine Kommunen bis 16.000 Einwohner teil.

Es finden dazu jährlich 2 Sitzungen statt. Die Herbstsitzung 2019 fand am 14.11.2019 in Dorfen statt. Themen waren Bauhof, Kinderbetreuung, Schulen, Finanzdaten. In den Gremien bspw. Haupt- und Finanzausschuss wird darüber berichtet.

Die KGSt ist die Kommunale Gemeinschaftsstelle für Verwaltungsmanagement. Sie arbeitet unabhängig von Staat und politischen Parteien. Zu den Mitgliedern zählen Städte, Kreise, Gemeinden und Verwaltungsorganisationen aller Größenordnungen aus Deutschland. Gemeinsam mit kommunalen Praktikerinnen und Praktikern werden ganzheitliche Strategien und innovative Lösungen im Finanz-, Organisations-, Personal- und Informationsmanagement erarbeitet.

Außerdem beschäftigen sie sich mit kommunalen Fachthe-

men, wie z. B. Soziales, Kultur oder Wirtschaftsförderung.

Teilnehmende Kommunen 2019:

Gemeinde Adelsdorf, Gemeinde Diespeck, Gemeinde Dittelbrunn, Stadt Dorfen, Markt Feucht, Stadt Füssen, Gemeinde Grasbrunn, Stadt Haßfurt, Markt Lappersdorf, Stadt Neustadt bei Coburg



Es weihnachtet

Die Dorfener Innenstadt wird weihnachtlich geschmückt: die Christbäume in der Innenstadt sind aufgestellt, die Beleuchtung wird Stück für Stück in Vorfreude auf das große Fest angebracht. Mit einem Schwertransporter wurden die meterhohen Bäume Ende November in die Innenstadt befördert und aufgestellt. Die Stadt bedankt sich ganz herzlich beim Bauhof für die gesamte Organisation, Abwicklung und die Aufstellung der Bäume. Unser Dank geht auch an die Stadtwerke, sie sorgen jedes Jahr für die festliche Beleuchtung.



DANKESCHÖN

Die Stadt Dorfen bedankt sich sehr herzlich bei allen Christbaumspendern:

Karl Rausch	serbi. Fichte	Schwindkirchen
Fam. Maier	Blaufichte	Rathausplatz
Fam. Haslberger	Nordmantanne	Marienplatz
Paul Rott	Nordmantanne	Unterer Marktplatz

DIE STADT SUCHT MITARBEITER/INNEN



Informationen zu den Stellenausschreibungen finden Sie unter
<https://www.dorfen.de/jobboerse>

Bundes-Immissionsschutzgesetz (BImSchG) und Gesetz über die Umweltverträglichkeitsprüfung (UVPG)

hier: Bekanntgabe nach § 5 Absatz 2 Satz 1 UVPG

Es wurde nach § 16 Abs. 1 BImSchG die immissionsschutzrechtliche Genehmigung für das Vorhaben „Wesentliche Änderung der bestehenden Biogasanlage durch Aufstellen und Betreiben eines weiteren BHKWs zur flexiblen Stromerzeugung, Aufstellen und Betreiben einer Gasaufbereitung sowie Erhöhung der Einsatzstoffmenge“ auf dem Grundstück mit der Fl.Nr. 792 der Gemarkung Schilttern beantragt.

Gemäß § 5 Abs. 1 Satz 1, § 9 Abs. 4, § 7 Abs. 2 UVPG sowie Nr. 1.2.2.2 und 8.4.2.2 der Anlage 1 zum UVPG ist im Rahmen einer standortbezogenen Vorprüfung des Einzelfalles unter Berücksichtigung der in Anlage 3 zum UVPG aufgeführten Schutzkriterien festzustellen, ob das Vorhaben erhebliche nachteilige Umweltauswirkungen haben kann und deshalb die Verpflichtung zur Durchführung einer förmlichen Umwelt-

verträglichkeitsprüfung nach den Vorschriften des UVPG besteht.

Die standortbezogene Vorprüfung hat ergeben, dass das Vorhaben keiner förmlichen Umweltverträglichkeitsprüfung zu unterziehen ist, da keine erheblichen nachteiligen Umweltauswirkungen auf Grund besonderer örtlicher Gegebenheiten zu besorgen sind. Die Übereinstimmung des Vorhabens mit dem materiellen Umweltrecht wird unbeschadet dessen im Rahmen des Genehmigungsverfahrens – ohne die zusätzlichen, im Wesentlichen verfahrensrechtlichen Anforderungen des UVPG – überprüft.

Diese Feststellung wird hiermit gemäß § 5 Abs. 2 Satz 1 UVPG bekannt gegeben. Weitere Auskünfte zu dem Vorhaben können beim Landratsamt Erding, SG 42-2 (Immissionsschutz), Alois-Schießl-Platz 2, 85435 Erding, unter der Tel.Nr. 08122/58-1320 eingeholt werden.

Erding, 20.11.2019, Landratsamt Erding
Sachgebiet Wasser- und Abfallrecht/Immissionsschutz

Dorfener Firmen stellen sich vor

Hightech-Fertigung von innovativen Funktionsetiketten in Dorfen

Schreiner Group eröffnet neuen Produktionsstandort

Mit einem Festakt hat die Schreiner Group Ende Oktober ihren neuen Produktionsstandort in Dorfen bei Erding (Oberbayern) offiziell eröffnet. Damit setzt das weltweit tätige Hightech-Unternehmen seinen kontinuierlichen Wachstumskurs fort. Zahlreiche Gäste und Mitarbeiter vom Hauptsitz in Oberschleißheim waren gekommen, um gemeinsam mit dem

Geschäftsführer Roland Schreiner und dem Dorfener Bürgermeister Heinz Grundner den Startschuss für die Produktion im neuen Werk zu feiern.



Vorankündigung

„Dorfen ist bunt“ zeigt am 29. November 2019 um 19 Uhr im Sparkassensaal (Unterer Markt) folgenden Dokumentarfilm von Josef Pröll:

Anna, ich hab Angst um Dich

Der Dokumentarfilm zeigt in Auszügen das Leben von Anna Pröll.



Anna leistete während der Zeit des Nationalsozialismus aktiven Widerstand.

Der Zuschauer wird durch die Erzählungen Annas durch ihre menschlichen Verhaltensweisen fasziniert und in eine Zeit versetzt, in der Zivilcourage oftmals das Leben kostete.

Interessierte Bürgerinnen und Bürger – und insbesondere junge Menschen – sind herzlich eingeladen. Der Eintritt ist frei – Spenden erwünscht.

Michaela Meister für „Dorfen ist bunt“

Mail: sprecher@dorfen-ist-bunt.de

Traditionelle Weihnachtstombola in Dorfen ab 30. November 2019

Die Weihnachtstombola ist seit vielen Jahren fester Bestandteil des sozialen Engagements des RC Dorfen. 20.000 Sicherheitsbrieflose, wie seit Jahren für nur einen Euro, sollen verkauft werden. Den Erlös erhalten heuer das Dorfener Zentrum für Integration, die Nachbarschaftshilfe Dorfen, das Behindertenwohnheim Algasing und der Hospizverein Erding. Außerdem wird der weitere Ausbau des Krankenhauses in Dhulikel (Nepal) unterstützt.

Der Losverkauf beginnt am Samstag, 30.11. um 10.00 in Dorfen am Rotary-Stand am Marktplatz bei der Kirche und um 10.30 in Algasing am Christkindlmarkt. Die Tombola endet am Sonntag, 22.12.19 mit der Schlussziehung in Dorfen um 15.30 Uhr.

Stand des Rotary Club in Dorfen an der Marktkirche

Bild: Fred Aigner





Abfent, Abfent mit heftigem Radau



Am **1. Adventssonntag, 1.12.2019** um 19 Uhr erwarten wir heuer im Jakobmayer den großen Kabarettisten, Schauspieler, Poeten und Philosophen **Gerhard Polt** mit dem Weihnachtsprogramm „Abfent, Abfent“.

Ein garantiert unterhaltsamer „Bayerischer Abend“ der besonderen Art, an dem sich der Großmeister des Kabarett auf seine unvergleichliche Weise mit der „Staa-den Zeit“ auseinandersetzt (ausverkauft!).

„Miss Verständnis“ alias **Constanze Lindner**, Bayerischer-Kabarettpreis-Senkrechtstarterin und Moderatorin des „Vereinsheims Schwabing“ im BR-Fernsehen, zeigt am **Samstag, 7.12.2019** um 20 Uhr ihr neues Programm rund ums Verstehen, Missverstehen, Verständnisprobleme und vermisste Verstehere.



Das in Dorfen lebende musikalische Multitalent **Andreas Begert** spielt am **Sonntag, 8.12.2019** um 18 Uhr „Nackt“ – d.h. ohne sie vorher vorzubereiten – Musikstücke, die sich das Publikum wünschen darf.

Weihnachtslieder aus aller Welt, eher groovig, witzig und einfach mal anders arrangiert, spielen **Peter Heger, Michael Benker & Edwin Karbauer** am **Donnerstag, 12.12.2019** um 20 Uhr bei ihrem Weihnachtskonzert „On a trip to Bethlehem“.



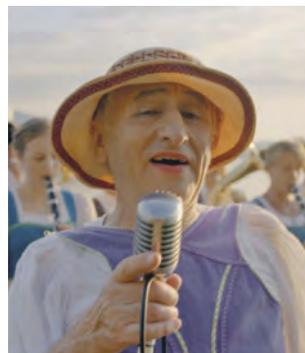
Die junge Münchner Singer-Songwriterin **Ami Warning** mit Wurzeln in der Karibik stellt mit ihrer Band am **Freitag, 13.12.2019** um 20 Uhr ihr neues, erstes deutschsprachiges Album „Momentan“ vor.

„Jetzt hätten die guten Tage kommen können“, sagt sich **Stefan Waghubinger** in seinem dritten Soloprogramm, mit dem er am **Samstag, 14.12.2019** um 20 Uhr gastiert. Der aus Österreich stammende, in Deutschland lebende Preisträger des Stuttgarter Besens betreibt österreichisches Jammern und Nörgeln mit deutscher Gründlichkeit.



Die **Kamersolisten Dorfen** präsentieren zum mittlerweile fünften Mal ihr „Weihnachtliches Barockkonzert“ am **Sonntag, 15.12.2019** um 18 Uhr. Die diesjährige Solistin an der Oboe ist Pauline Mayrhofer.

Schon Tradition ist das Konzert der **Resi Schmelz Combo** am 1. Weihnachtsfeiertag am **Mittwoch, 25.12.2019** um 21 Uhr (nur Abendkasse!). Heuer jammern sie zum ersten Mal oben im Saal.



Nach der Staa-den Zeit wird's nach Weihnachten endlich wieder wilder: Am **Samstag, 28.12.2019** um 20 Uhr kommt der großartige **Georg Ringsgandl** mit vollem Rockgeschirr und macht ordentlich Radau mit seiner Band - „Wuide unterwegs“ eben.

Rund um den Jahreswechsel laden **Opera Incognita** und die **Freunde des Jakobmayer e.V.** an **Silvester** um 21 Uhr in den Jakobmayer-Saal, zu einem beschwingten Start ins neue Jahr mit der Strauß-Operette „Eine Nacht in Venedig“. Die Premiere findet tags zuvor, am **Montag, 30.12.2019** um 20 Uhr statt, weitere Vorstellungen im neuen Jahr am 3., 4. und 5.1.2020.



Tickets zu allen Veranstaltungen gibt es im Ticket Treff Dorfen (T: 08081-1393) oder online unter www.jakobmayer.de. Hier finden Sie noch weitere Infos zum Kulturprogramm und im immer noch aktuellen **Monatsprogramm 11-12.2019**.



s'KINO im November

Das perfekte Geheimnis

Drei Frauen. Vier Männer. Sieben Telefone. Und die Frage: wie gut kennen wir unsere Liebsten wirklich? Bei einem Abendessen wird über Ehrlichkeit diskutiert. Spontan entschließen sich die Freunde, ihre Smartphones auf den Tisch zu legen und alles, was ankommt, wird vorgelesen oder mitgehört. Was als harmloser Spaß beginnt, artet schnell aus.



Last Christmas

Das Leben von Kate verläuft alles andere als rund. Sie stolpert von einem selbstverschuldeten Chaos ins nächste. Es scheint wie ein Wunder, als eines Tages Tom in ihr Leben tritt und es nach und nach schafft, die vielen Barrieren, die Kate um sich und ihr Herz aufgebaut hat, zu durchbrechen.



Bernadette

Bernadette Fox ist Architektin. Ihre einst glänzende Karriere liegt aber schon lange hinter ihr und sie hasst es mittlerweile nicht nur, aus dem Haus zu gehen, sondern auch generell, mit anderen Menschen umzugehen. Eines Tages verschwindet sie einfach und ihre Tochter macht sich auf die Suche.



Die schönste Zeit unseres Lebens

Maximes Vater Victor wird zunehmend zu einer Nervensäge. Die Mutter ist das genaue Gegenteil. Victors ewige schlechte Laune wird dieser schließlich zu viel und sie setzt ihn kurzerhand vor die Tür. Victor braucht definitiv Hilfe! Und Maxime hat eine Idee...



Außerdem: Bayala – das magische Elfenabenteuer, Terminator: Dark Fate, Parasite, Welcome to Sodom – dein Smartphone ist schon hier, Der kleine Rabe Socke – auf der Suche nach dem verlorenen Schatz, Gott existiert, ihr Name ist Petrunya, Petterson und Findus – Das schönste Weihnachten überhaupt, Invisible Sue – Plötzlich unsichtbar, Western Stars, Kino-Klassiker: Fanny und Alexander

Neuaufgabe Broschüre „Dorfen Gut Drauf“

Seit Januar 2007 gibt es die Broschüre „Dorfen gut drauf“ mit Informationen für Familien, Kinder und Jugendliche. Sie ist eine praktische Hilfe bei der Suche nach den unterschiedlichen Möglichkeiten und Angeboten in Dorfen. Eine 2. Neuaufgabe steht an. Um in dieser Auflage die aktuellsten Daten präsentieren zu können, sind wir auf die Mitarbeit vieler angewiesen. An erster Stelle werden alle, die in der aktuellen Broschüre gelistet sind per Mail ggf. per Post angeschrieben. Sollten Sie das Schreiben erhalten, aber nicht zuständig sein, bitte reichen Sie es an entsprechende Personen, Abteilungen weiter.

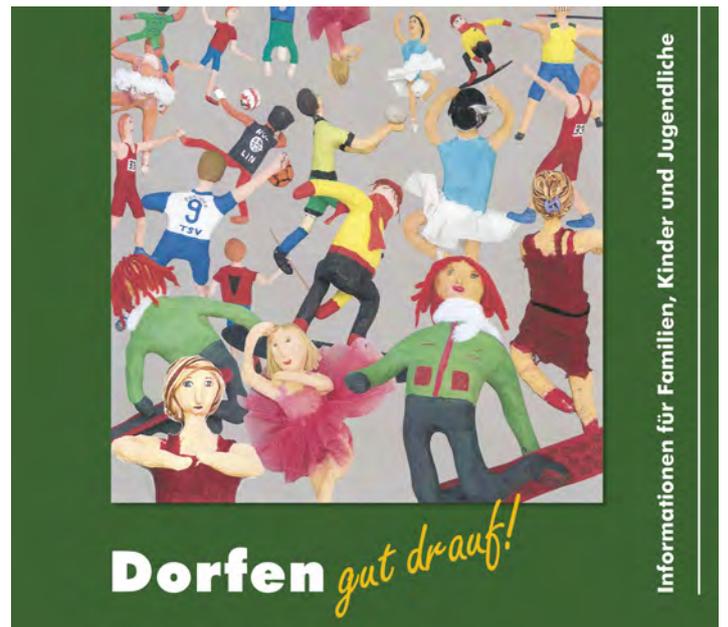
Für Vereine ist der Eintrag selbstverständlich kostenlos. Private und kommerzielle Angebote für Kinder, Jugendliche und Familien können gegen Bezahlung einen Textbeitrag platzieren.

Über Interessebekundung per Mail, an Jugendpflege@kja-dorfen.de freuen wir uns.

Bitte beachten Sie, dass die Textbeiträge in einem bestimmte Raster gesammelt und publiziert werden, dazu versenden wir eine Standard-Anmeldbogen.

Wir danken für Ihre Mitarbeit und sind für weitere Anregungen und Ideen offen.

Martine Driessen, Gemeinde Jugendpflegerin und Gudrun Gersbach, Öffentlichkeitsarbeit und Wirtschaftsförderungen der Stadt Dorfen.



JUNG TRIFFT ALT – Kerzen ziehen

Auch graue Novembertage können zu einem erlebnisreichen Monat beitragen. Kinder aus dem Kinder- und Jugendhaus und Senioren aus dem Marienstift stellten gemeinsam aus alten Wachsresten neue Kerzen her. Der Mehrzweckraum verwandelte sich in eine Kerzenwerkstatt, in der Wachsreste kleingeschnitten, eingeschmolzen und wieder zu neuen Kerzen gezogen oder gegossen

wurden. Einrichtungsleiterin Marion Prey freute sich, dass die verschiedenen Generationen so gut miteinander harmonierten. Jugendpflegerin Martine Driessen und das Team der sozialen Betreuung vom Marienstift leiteten dabei die verschiedenen Generationen an. Die neu hergestellten Lichtbringer können somit in der vorweihnachtlichen Zeit für viele entspannte und genussvolle Momente sorgen.

Historischer Kreis stellt neue Homepage vor

Mitte November war es soweit. Das historische Dorfen erhielt einen neuen Auftritt. Die Homepage lebt von der Aufbereitung und Digitalisierung vieler historischen Schätze sowie kreativen Ideen Geschichte für alle Interessant zu machen. Z. B. begeistert das Gimmick verschiedene Dorfener Stadtbilder in „Alt“ und „Neu“ zu sehen.

Auch bittet der Historische Kreis alle um Mithilfe: Im historischen Bildbestand befinden sich etliche Aufnahmen, zu denen noch genauere Angaben und Informationen fehlen. Vielleicht können Sie helfen (Bildergalerie/Unbekannte Fotos)

Mehr unter: www.historischer-kreis.de



Mitmachzirkus in den Pfingstferien 2020 wieder in Dorfen Termin bitte für die Ferienplanung vormerken!

In der ersten Woche der Pfingstferien 2020 von Dienstag, dem 2. bis Samstag, dem 6. Juni können alle Zirkusfans, die nicht nur zuschauen, sondern selbst Zirkusstars sein wollen, beim „Mitmachzirkus Stefanie Frank“ mitmachen.

Kindern ab 6 Jahre können dann wieder selbst Clown, Akrobat, Zauberer, Fakir und vieles mehr sein und im Zirkuslager auf dem Bolzplatz am Mühlanger für eine richtige Zirkusvorstellung üben. Weitere Informationen folgen 2020.

Gewährung einer Weihnachtsbeihilfe von der Nikolaistiftung

Die Nikolaistiftung gewährt dieses Jahr wieder für Einwohner der Stadt Dorfen eine Weihnachtsbeihilfe zum Kauf von Weihnachtsgeschenken.

Empfänger von Arbeitslosengeld II/Sozialgeld oder Grundsicherung (mit NE), haben die Möglichkeit diese Hilfe, die für Kinder und Rentner gewährt wird, zu beantragen.

Sollten Sie die Weihnachtsbeihilfe in Anspruch nehmen wollen, können Sie mit Ihrem für Dezember gültigen Bescheid bis 09.12.2019 im Fachbereich Soziales der Stadt Dorfen bei Frau Obermaier/Raum E0.10 vorsprechen.

MeinPlus:

Jetzt Vorteile
sichern mit der
goldenen girocard

www.MeinPlus.de



Die goldene girocard:

Ihre Eintrittskarte in die exklusive
Vorteilswelt von MeinPlus



**VR-Bank
Taufkirchen-Dorfen eG**

www.vr-bank-online.de

Telefon 08084 88-0



**Raiffeisenbank
St. Wolfgang-Schwindkirchen eG**

www.rb-stw.de

Telefon 08082 9311-0

St. Martin

Der 11.11. ist vor allem für Kinder ein besonderer Tag. Die Dorfer Kindergärten feierten traditionell St. Martin. Mitte November zogen sie mit den selbst gebastelten Laternen durch die Straßen und sangen die in den letzten Wochen einstudierten Lieder. Zwei Berichte, wie die Kinder die St. Martinfeier erlebt haben.

Kindergarten Eibach und Algasinger Hausgemeinschaft feiern St. Martin

„Ein bisschen so wie Martin, so möcht' ich manchmal sein“ sangen die Kinder des Kindergartens Eibach zu Beginn ihres diesjährigen St. Martinsfestes. Nach einer Lagerfeuer vor dem Kindergarten, um gemeinsam der Botschaft des Heiligen Martins zu gedenken, und einer Stärkung wanderte die Gruppe von Eibach nach Algasing. Bei der kleinen Wanderung konnten die liebevoll gebastelten Laternen um die Wette leuchten und die Kinder stimmten zusammen mit den Musikern, erneut ihre Martinslieder an. In Algasing wurden sie bereits von Pater Augustine und den Bewohnern in der Klosterkirche willkommen geheißen. In einer besinnlichen Andacht wurde die Geschichte des Heiligen Martins in Worten und Bildern dargestellt. Im Anschluss machten sich die Kinder mit den Bewohnern zu einem gemeinsamen Martinzug auf und durften schließlich die Geschichte des Heili-



gen und des Bettlers, dargestellt von einer Reiterin und vorgetragen durch die Algasinger Bewohner, live erleben. Für viele sicherlich der Höhepunkt des Festes.

Das Kinderhaus Unterm Regenbogen feiert St. Martin im Tonwerk

Zusammen mit den Verantwortlichen des Tonwerks, Andreas Wagner und Tobias Maier, konnte ein stimmungsvolles St. Martinsfest organisiert werden.

Die Kinder sangen erstmalig den „Sternstundensong“. Den sie seit Mitte November bis Mitte Dezember in verschiedenen Einrichtungen und Geschäften Dorfens zur Unterstützung anderer Kinder singen. Das Martinslied wurde von einem Pferd aus der „Hof-Reitschule“ Wibke Bergers, aus Schwindegg, begleitet. Nach einem Laternenumzug gab es noch ein gemütliches Beisammensein, bei selbstgebackenen – unterstützt vom Elternbeirat – Lebkuchensternen und warmen Kinderpunsch.



Preisverteilung vom Luftballonwettbewerb sorgt für strahlende Kindergesichter

Traditionell veranstaltet die VR-Bank Taufkirchen-Dorfen zusammen mit der Stadt Dorfen am Kindernachmittag des Dorfer Volksfestes einen Luftballon-Weitflug-Wettbewerb. Auch dieses Jahr starteten binnen weniger Stunden rund 450 Gasluftballone mit Karten in den Himmel. Rund 45 Karten wurden von den Findern zur VR-Bank zurückgeschickt. Mit Hilfe eines Routenplaners wurden die Gewinner ermittelt und die zurückgelegten Weiten festgestellt. Der Wind schickte die Luftballone Richtung Tschachen. Die weiteste Distanz legte der Ballon von Philipp Empl zurück. Laut Routenplaner ist er 122 km nach Winzer geflogen. Als weitere Gewinner freuten sich Johannes Finauer (79,5 km, Malgersdorf), Malia Kalb (74,6 km, Arnstorf), Valentin Waxenberger (74 km, Sulzbach), Vinzenz Bäuerle (70,5 km, Picklöd bei Arnstorf) und Franziska Rosinger (65,4 km, Simbach). Bankstellenleiter Markus Aigner von der VR-Bank überreichte die tollen

Gewinne. Von der Stadt Dorfen gratulierten Bürgermeister Heinz Grundner und Anita Feckl.



Bald ist Weihnachten!

22.12.2019

Weihnachtsmarkt und Stadtführung

Am Sonntag, den 22. Dezember findet der Weihnachtsmarkt am Unteren Markt in Dorfen statt. Für alle, die sich so richtig auf Weihnachten und die Winterzeit einstellen wollen oder noch ein Last-Minute-Geschenk brauchen, ist etwas geboten. Neben Haushaltswaren, Geschenkartikeln, Salben und Cremes werde auch Schafwollprodukte für die kalte Jahreszeit angeboten. Der Markt findet zwischen 8 und 17 Uhr statt. Und wer hier nichts findet, kann am parallel stattfindenden Flohmarkt stöbern.

Bei einer heißen Suppe und einer Tasse Glühwein kann man sich nach dem Marktrundgang aufwärmen. Auch fränkische Spezialitäten und Backwaren werden wieder angeboten. Kostenlose Parkplätze stehen nur fünf Gehminuten vom Markt entfernt am Volksfestplatz zur Verfügung.

Stadtführung
Wer mehr zur Geschichte Dorfens erfahren möchte, hat die Möglichkeit an der Stadtführung von Hermann Simmerl und Franz Streibl teilzunehmen. Stationen der Führung sind u.a. das Micheldenkmal im Stadtpark, das ehemaligen Dorfer Gefängnis, das ehemalige Schlachthaus, die Geschichte des ersten Kindergartens und vieles mehr.

Treffpunkt ist um 14:00 Uhr an der Marktkirche.



Christkindlmarkt Dorfen 2019



Fr 6. + 13. Dez. 17:00 - 20:30 Uhr
Sa 7. + 14. Dez. 15:00 - 20:30 Uhr
So 8. + 15. Dez. 14:00 - 20:30 Uhr

*Kultureller
Arbeitskreis
Dorfen*

www.kultur-arbeitskreis-dorfen.de

Termine

22.12.2019, ab 17:00 Uhr

Bayerischer Advent zum Mitsingen-

Pfarrkirche Maria Dorfen (Ruprechtsberg). Der Trachtenverein „d'Stoarösler“ Dorfen e.V. lädt zum Mitsingen ein. Gemeinsam singen wir bekannte bayerische Adventslieder. Mit den vor Ort verteilten Noten- und Textblättern kann jeder mitmachen. Eine fröhliche Einstimmung auf die Weihnachtszeit – natürlich auch für die, die nur zuhören möchten.

Der Eintritt ist frei.

26.12.2019, ab 20:00 Uhr

Weihnachtstheater Trachtenverein Wasentegernbach

Almenrausch und Edelweiß

Im Trachtenheim.

Weitere Termine:

28.12.19 Sa. 18:00 Uhr

29.12.19 So. 14:00 Uhr

01.01.20 Mi. 18:00 Uhr

03.01.20 Fr. 20:00 Uhr

04.01.20 Sa. 18:00 Uhr

06.01.20 Mo. 14:00 Uhr

Kartenreservierung unter Tel. (08082) 8122

Weitere Informationen finden Sie unter

www.dorfen.de/aktuelles/veranstaltungskalender

Bitte beachten Sie auch die Veranstaltungen im Jakobmayer.



Algasinger Christkindlmarkt 2019

Samstag, den 30. November
12.00 - 18.30 Uhr

Sonntag, den 1. Dezember
11.00 - 18.00 Uhr



Barmherzige Brüder Algasing
Algasing 1
84405 Dorfen
Tel. 08081-934-0
www.barmherzige-algasing.de

Tauschzentrale Dorfen

Mühlangerstr. 37
Parkmöglichkeit - Volksfestplatz



Öffnungszeiten:

Dienstag 09:00 – 11:00 Uhr
und 15:30 – 17:30 Uhr

1. Mittwoch im Monat
abends 20:00 – 21:00 Uhr

In den Schulferien ist die
Tauschzentrale geschlossen.

Annahme und Verkauf von:

Guterhaltener Baby- und Kinderkleidung bis zum
Teenager

Sportartikel

Umstandsmode

Babybedarf, Laufstühle, Kinderwagen, Kindersitze usw.

Spielwaren




Karnevalsgesellschaft
1899 Dorfen e.V.

FASCHING 2020

Ab Januar übernehmen die Narren das Zepter!

Einlass ab 18.30 Uhr / Beginn 19.30 Uhr
Aula der Zentralschule Dorfen

MASCHKERA

Fr 03.01.2020
Sa 04.01.2020

Beginn ab 14 Uhr
Aula der Zentralschule Dorfen

GARDETREFFEN

SO 05.01.2020

*Kartenvorverkauf für die Maschkera
und unsere Kinderbälle
ab 14. Dezember 14.00 Uhr im Reisebüro Kaliga*

Alle Termine auch auf www.kg-dorfen.de und facebook.de/kgdorfen

PFLEGEBERATUNG – Beratung für pflegende Angehörige

Die kostenlose Beratung umfasst Informationen zu pflegerischen und hauswirtschaftlichen Unterstützungsmöglichkeiten vor Ort, Auskünfte über zu beantragende Leistungen, mögliche Sofortmaßnahmen und vieles mehr.

Die Beratungen sind jeweils mittwochs von
13 bis 15 Uhr im Rathaus/Zimmer 0.05.

Anmeldung mit Terminvergabe über unseren Bürgerservice: Telefon 08081/411-0.

Nachbarschaftshilfe Dorfen e.V.



**Nachbarschaftshilfe
Dorfen e.V.**

Bürozeiten

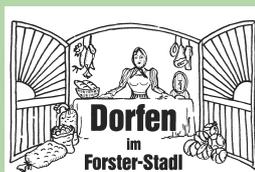
Montag, Mittwoch und Freitag
jeweils von 10 Uhr bis 12 Uhr

Haager Str. 22, 84405 Dorfen
Telefon: 08081/9577260

E-Mail: info@nachbarschaftshilfe-dorfen.de
Homepage: www.nachbarschaftshilfe-dorfen.de

Das Kleine Café ist am Freitag,
8. November von 15 Uhr bis 17 Uhr geöffnet.

Bauernmarkt



Jeden Freitag von 11.30-16.00 Uhr

Parkmöglichkeit am Volksfestplatz

Aus dem Seniorenreferat

Freitag 6. Dezember
15 – 17 Uhr

Das „Kleine Café“

Ein Treffpunkt um sich bei Kaffee und selbstgebackenem Kuchen zu unterhalten.
Nachbarschaftshilfe Dorfen, Haager Str. 22

Dienstag, 10. Dezember
14 Uhr

Senioren musizieren für Senioren

evang. Gemeindezentrum, Rathausplatz 16

Mittwoch, 11. Dezember
14 Uhr

Offener Handarbeitskreis – stricken, häkeln, unterhalten....

evang. Gemeindezentrum, Rathausplatz 16

Mittwoch, 11. Dezember
19 – 20.30 Uhr

Demenzstammtisch für Angehörige

Marienstift, Ruprechtsberg 18

Donnerstag, 19. Dezember
ab 14 Uhr

Offener Stammtisch

Café am Marktplatz, Unterer Marktplatz 17

Das Programmheft „fürs aktive Alter“ ist im Bürgerservice erhältlich.



Nächste Ausgabetermine:

von 14.00 bis 17.00 Uhr,
Haager Straße 22 in Dorfen

Donnerstag, 5., 12., und 19.12.2019

Beratungsstunde des Hospizvereins zu Patientenverfügung, Betreuungsverfügung und Vollmacht



Die kostenlosen Sprechstunden finden im Caritas-Zentrum, Johannisplatz 10 in Dorfen statt. Eine telefonische Anmeldung ist erforderlich.

Wenn Sie einen Termin nicht einhalten können, bitten wir dringend um Abmeldung, wegen vieler Anfragen!

Freitags, monatlich von 14.00 – 16.00 Uhr

Anmeldung bei Tel. 08081/2537 Frau Margot Jüde oder
Tel. 08081/3349 Frau Doris Minet

**Der nächste Beratungstermin ist am Fr., 17. Januar 2020.
Aufgrund der großen Nachfrage wird um frühzeitige
Reservierung gebeten!**

Bürgerinfo



IMPRESSUM

Herausgeber: Stadt Dorfen · Redaktion: Rathaus Dorfen · Telefon 08081/411-0 · Internet: www.dorfen.de · e-mail: dorfenaktuell@dorfen.de

Fotos: Stadt Dorfen, Jakobmayer, Privat · Satz, Repro, Druck und Weiterverarbeitung: Druckerei Präbst, Dorfen

Gedruckt auf 100% Recyclingpapier, Auflage: 6400

Dorfen legt an.

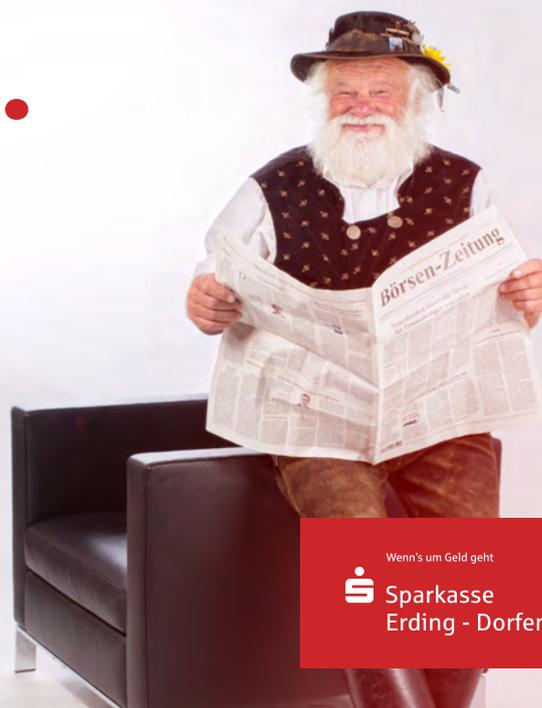
Heimat im Herzen. Rendite im Blick.

SPKED Invest

Bei dieser Information handelt es sich um Werbematerial. Die enthaltenen Angaben stellen keine Anlageberatung und kein Angebot zu Kauf oder Verkauf, sondern lediglich eine Kurzdarstellung ausgewählter Merkmale des Fonds dar. Diese Information kann eine individuelle Beratung nicht ersetzen und sollte im Zusammenhang mit den gesetzlichen Verkaufsunterlagen eingesetzt werden. Für diese Information verantwortlich ist die Sparkasse Erding - Dorfen.

SPKED Invest, ISIN DE000A2N6709, allein verbindliche Grundlage für den Anteilerwerb der dargestellten Investmentvermögen sind die jeweils aktuellen Verkaufsunterlagen (Wesentliche Anlegerinformationen, Verkaufsprospekt, Jahres- bzw. Halbjahresberichte). Die Verkaufsunterlagen sind in deutscher Sprache in jeder Filiale der Sparkasse Erding - Dorfen sowie bei der LBBW Asset Management Investmentgesellschaft mbH, Postfach 100351, 70003 Stuttgart sowie unter www.lbbw-am.de erhältlich. Die Fondsgesellschaft darf in Schuldverschreibungen, Schuldscheindarlehen und Geldmarktinstrumente der Bundesrepublik Deutschland und deren Bundesländer mehr als 35 % des Wertes des Sondervermögens anlegen. Die Sparkasse Erding - Dorfen erhält für den Vertrieb dieser Produkte Zuwendungen. Stand: 16.09.2019

spked.de/invest



Wenn's um Geld geht
 Sparkasse
Erding - Dorfen